



EUROPA-
KOMMISSIONEN

Bruxelles, den 29.5.2013
COM(2013) 395 final

Henstilling med henblik på

RÅDETS AFGØRELSE

**om ophævelse af beslutning 2009/590/EF om et uforholdsmæssigt stort underskud i
Rumænien**

Henstilling med henblik på

RÅDETS AFGØRELSE

om ophævelse af beslutning 2009/590/EF om et uforholdsmæssigt stort underskud i Rumænien

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 126, stk. 12,

under henvisning til henstilling fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved Rådets beslutning 2009/590/EF af 7. juli 2009¹ og på grundlag af en henstilling fra Kommissionen i overensstemmelse med artikel 104, stk. 6, i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab blev det fastslået, at der forelå et uforholdsmæssigt stort underskud i Rumænien. Rådet konstaterede, at det offentlige underskud var nået op på 5,4 % af BNP i 2008, hvilket er over traktatens referenceværdi på 3 % af BNP, mens den offentlige bruttogæld lå på 13,6 % af BNP, hvilket er langt under traktatens referenceværdi på 60 % af BNP².
- (2) I henhold til artikel 104, stk. 7, i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab og artikel 3, stk. 4, i Rådets forordning (EF) nr. 1467/97 af 7. juli 1997 om fremskyndelse og afklaring af gennemførelsen af proceduren i forbindelse med uforholdsmæssigt store underskud³ rettede Rådet på grundlag af en henstilling fra Kommissionen den 7. juli 2009 en henstilling til Rumænien med henblik på at bringe situationen med et uforholdsmæssigt stort underskud til ophør senest i 2011. Henstillingen blev offentliggjort.
- (3) I henhold til artikel 126, stk. 7, i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde og artikel 3, stk. 4, i Rådets forordning (EF) nr. 1467/97 af 7. juli 1997 om fremskyndelse og afklaring af gennemførelsen af proceduren i forbindelse med uforholdsmæssigt store underskud rettede Rådet på grundlag af en henstilling fra Kommissionen den 12. februar 2010, der fastslog, at Rumænien havde truffet virkningsfulde foranstaltninger i overensstemmelse med Rådets henstilling af 7. juli

¹ EUT L 202 af 4.8.2009, s. 48-49.

² Det samlede offentlige underskud og den offentlige bruttogæld i 2008 blev efterfølgende opjusteret til henholdsvis 5,8 % af BNP og 13,4 % af BNP.

³ EFT L 209 af 2.8.1997, s. 8.

2009, og at Rumænien havde oplevet uventede negative økonomiske begivenheder med store ugunstige virkninger for de offentlige finanser, en revideret henstilling til Rumænien med henblik på at bringe situationen med et uforholdsmæssigt stort underskud til ophør senest i 2012. Henstillingen blev offentliggjort.

- (4) I henhold til artikel 4 i protokollen om proceduren i forbindelse med uforholdsmæssigt store underskud, der er knyttet som bilag til traktaten, er det Kommissionens ansvar at tilvejebringe de data, der skal benyttes til gennemførelse af proceduren. Som led i gennemførelsen af denne protokol skal medlemsstaterne indberette oplysninger om det offentlige underskud og den offentlige gæld og andre relaterede variabler to gange årligt, nemlig inden den 1. april og inden den 1. oktober, jf. artikel 3 i Rådets forordning (EF) nr. 479/2009 af 25. maj 2009 om gennemførelse af den protokol om proceduren i forbindelse med uforholdsmæssigt store underskud, der er knyttet som bilag til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab⁴.
- (5) I forbindelse med ophævelse af en afgørelse om et uforholdsmæssigt stort underskud skal Rådet træffe afgørelse på grundlag af de indberettede data. Desuden bør en afgørelse om et uforholdsmæssigt stort underskud kun ophæves, hvis Kommissionens prognoser viser, at underskuddet ikke vil overstige tærsklen på 3 % af BNP i løbet af prognoseperioden⁵.
- (6) På grundlag af de data, som Kommissionen (Eurostat) har fremlagt i overensstemmelse med artikel 14 i forordning (EF) nr. 479/2009 efter indberetning fra Rumænien inden den 1. april 2013 og på grundlag af Kommissionens tjenestegrenes prognose fra foråret 2013, kan der drages følgende konklusioner: Recessionen i 2009, som var stærkere end forventet, medførte et betydeligt fald i de offentlige indtægter, hvorved det offentlige underskud steg til 9 % af BNP til trods for bestræbelser på at nedbringe de offentlige udgifter. Efter denne uventede udvikling og forlængelsen af fristen for at korrigere det uforholdsmæssigt store underskud med et år blev det offentlige underskud efterfølgende nedbragt til 6,8 % af BNP i 2010, 5,6 % af BNP i 2011 og 2,9 % af BNP i 2012, hvilket er under traktatens referenceværdi på 3 % af BNP. Korrektionen af underskuddet er hovedsageligt sket ved stram kontrol af væksten i udgifter, herunder kontrol af de offentlige lønudgifter, indefrysning af pensioner og nedskæring af alle sociale ydelser undtagen pensioner. Korrektionen blev ligeledes støttet af foranstaltninger på indtægtssiden, som f.eks. øget momsats (5 procentpoint) og en udvidelse af personskattegrundlaget. Den finanspolitiske tilpasning blev gennemført inden for rammerne af to på hinanden følgende økonomiske tilpasningsprogrammer samt betalingsbalancestøtte.

– Ifølge konvergensprogrammet for 2013 forventes underskuddet fortsat at falde til 2,4 % af BNP i 2013 og 2,0 % af BNP i 2014. I henhold til Kommissionens tjenestegrenes prognose fra foråret 2013 forventes det offentlige underskud at falde til 2,6 % af BNP i 2013 og til 2,4 % i 2014 med en uændret politik, hvilket er under traktatens referenceværdi.

⁴ EUT L 145 af 10.6.2009, s. 1.

⁵ I overensstemmelse med "Specifikationer for gennemførelsen af stabilitets- og vækstpagten og retningslinjer for stabilitets- og konvergensprogrammernes indhold og form" af 3.9.2012. Se også: http://ec.europa.eu/economy_finance/economic_governance/sgp/pdf/coc/code_of_conduct_en.pdf

- Ifølge Kommissionens tjenestegrenes prognose fra foråret 2013 forventes den offentlige bruttogæld af stige en smule fra 37,8 % af BNP i 2012 til 38,5 % af BNP i 2014.
- (7) Rådet minder om, at fra 2013, som er det år, der følger efter korrektionen af det uforholdsmæssigt store underskud, bør Rumænien gøre fremskridt i retning af den mellemfristede målsætning i et passende tempo og overholde benchmarket for udgifter.
- (8) I henhold til traktatens artikel 126, stk. 12, skal en rådsafgørelse om et uforholdsmæssigt stort underskud ophæves, når det uforholdsmæssigt store underskud i den pågældende medlemsstat efter Rådets opfattelse er blevet korrigeret.
- (9) Efter Rådets opfattelse er det uforholdsmæssigt store underskud i Rumænien blevet korrigeret, og beslutning 2009/590/EF bør derfor ophæves —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Ud fra en samlet vurdering kan det konkluderes, at situationen med et uforholdsmæssigt stort underskud i Rumænien er blevet korrigeret.

Artikel 2

Beslutning 2009/590/EF ophæves.

Artikel 3

Denne afgørelse er rettet til Rumænien.

Udfærdiget i Bruxelles, den [...].

*På Rådets vegne
Formand*